

CONCORRÊNCIA BINACIONAL AF 0605-22
LICITACIÓN PÚBLICA BINACIONAL AF 0605-22**AQUISIÇÃO DE NOVO SISTEMA DE SUPERVISÃO DE VIBRAÇÃO E PRESSÃO (SVP) DAS UNIDADES GERADORAS DA USINA HIDRELÉTRICA DE ITAIPU****ADQUISICIÓN DE NUEVO SISTEMA DE SUPERVISIÓN DE VIBRACIÓN Y PRESIÓN (SVP) DE LAS UNIDADES GENERADORAS DE LA CENTRAL HIDROELÉCTRICA DE ITAIPU****ADITAMENTO 2****ADITIVO 2**

I) Em conformidade com o disposto no subitem 1.4.1 do Caderno de Bases e Condições (CBC) da Concorrência Binacional AF 0605-22, a ITAIPU responde perguntas realizadas por empresas interessadas nesta licitação:

I) De conformidad con lo dispuesto en el sub-ítem 1.4.1 del Pliego de Bases y Condiciones (PBC) de la Licitación Pública Binacional AF 0605-22, la ITAIPU responde preguntas realizadas por empresas interesadas en esta licitación:

PERGUNTA 1.

“Gostaríamos de realizar a consulta para a Concorrência Binacional. O que é necessário para formalizarmos?”

PREGUNTA 1.

Nos gustaría realizar consulta para la Licitación Pública Binacional. ¿Qué es necesario para poder formalizarla?

RESPOSTA

Para empresas estabelecidas no Brasil, a consulta deverá ser encaminhada para compras_suporte@itaipu.gov.br, conforme item 3 do Calendário de Eventos, Anexo I do CBC.

RESPUESTA

Para empresas estabelecidas en el Paraguay, la consulta debe ser encaminhada a compras_apoyo@itaipu.gov.py, conforme ítem 3 del Calendario de Eventos, Anexo I del PBC.

PERGUNTA 2.

“Peço a gentileza de analisar a viabilidade de extensão do prazo de visita técnica de campo para a semana do dia 11 a 15/07, pois temos muito interesse em participar do projeto.”

PREGUNTA 2.

Solicito amablemente analicen la factibilidad de ampliar el periodo de visita técnica en campo para la semana del 11/07 al 15/07, ya que estamos muy interesados en participar del proyecto.

RESPOSTA

Pedido deferido. Por gentileza, reportar-se ao item II deste Aditamento.

RESPUESTA

Solicitud concedida. Favor remitirse al ítem II de este Aditivo.

II) Em conformidade com o disposto no subitem 1.4.2 do Caderno de Bases e Condições (CBC) da Concorrência Binacional AF 0605-22, a ITAIPU altera o Calendário de Eventos da licitação. Além disso, disponibiliza, em anexo a este Aditamento, o “Anexo I - Calendário de Eventos” revisado com a alteração do item 2, estabelecendo o novo período de 13/06/22 até 20/07/22 para agendamento e realização

II) De conformidad con lo dispuesto en el sub-ítem 1.4.2 del Pliego de Bases y Condiciones (PBC) de la Licitación Pública Binacional AF 0605-22, la ITAIPU altera el Calendario de Eventos de esta licitación. Asimismo, pone a disposición, adjunto a este Aditivo, el “Anexo I - Calendario de Eventos” revisado con la alteración del ítem 2, estableciendo nuevo periodo del 13/06/22 hasta el 20/07/22 para

da visita técnica.

agendamiento y realización de la visita técnica.

III) Permanecem inalteradas as demais condições contidas no Caderno de Bases e Condições da Concorrência Binacional AF 0605-22.

III) Permanecen inalteradas las demás condiciones contenidas en el Pliego de Bases y Condiciones de la Licitación Pública Binacional AF 0605-22.

Elaboração: Divisão de Suporte Técnico
Data de emissão: 29.06.22

Elaboración: División de Apoyo Técnico
Fecha de emisión: 29.06.22